

**AEC**

Australian Electoral Commission

*Your vote is
a valuable thing*



Οδηγός εγγραφής και ψηφοφορίας στις ομοσπονδιακές εκλογές

Γιατί πρέπει να εγγραφώ πριν να μπορώ να ψηφίζω;

Το δικαίωμα της ψήφου είναι ένα απ' τα προνόμια που ζούμε σε δημοκρατία – μπορείτε να εκφράσετε τη γνώμη σας για ποιος κυβερνάει τη χώρα.

Στην Αυστραλία, η εγγραφή και η ψηφοφορία είναι υποχρεωτική απ' το νόμο. Και το σημαντικότερο, είναι η ευκαιρία σας για να επιλέξετε ποιος θα σας εκπροσωπεί στην ομοσπονδιακή βουλή.

Όταν εγγράφεστε για να ψηφίσετε, το όνομα και η διεύθυνσή σας καταχωρούνται στον Ομοσπονδιακό Εκλογικό Κατάλογο, δηλαδή ο κατάλογος των ψηφοφόρων που δικαιούνται να ψηφίσουν στις εκλογές.

Πρέπει να εγγραφείτε και να ψηφίσετε αν είστε Αυστραλός υπήκοος ηλικίας 18 χρονών ή άνω.

Μπορείτε να εγγραφείτε αν είστε 17. Έτσι, θα είστε εγγεγραμμένοι στον εκλογικό κατάλογο και θα μπορέσετε να ψηφίσετε όταν γίνετε 18 χρονών.

Ο εγγραφή στον εκλογικό κατάλογο κλείνει λίγο μετά την προκήρυξη των εκλογών και αν δεν είστε εγγεγραμμένοι, δεν μπορείτε να ψηφίσετε. Υπάρχουν διαφορετικές προθεσμίες για τις ομοσπονδιακές, πολιτειακές/εδαφικές και δημοτικές εκλογές. Γι' αυτό θα πρέπει να εγγραφείτε και να συνεχίσετε να είστε εγγεγραμμένοι για να διασφαλίσετε ότι μπορείτε να ψηφίζετε.

Πώς μπορώ να εγγραφώ;

Απλά συμπληρώστε την αίτηση εγγραφής, χορηγήστε αποδεικτικά στοιχεία ταυτότητας (αριθμός άδειας οδήγησης, αν έχετε) και το όνομά σας θα καταχωρηθεί στον εκλογικό κατάλογο. Αν δεν έχετε άδεια οδήγησης, κοιτάξτε στην αίτηση εγγραφής για άλλες επιλογές.

Με μία ενιαία αίτηση θα μπορείτε να εγγραφείτε για τις ομοσπονδιακές, πολιτειακές/εδαφικές και δημοτικές εκλογές.

Σε λίγες εβδομάδες θα λάβετε μια επιστολή που θα επιβεβαιώνει την εγγραφή σας.

Από μπορώ να προμηθευτώ την αίτηση εγγραφής;

- κατεβάστε την αίτηση από – www.aec.gov.au
- καταστήματα Australia Post
- οποιοδήποτε γραφείο της Australian Electoral Commission (AEC)
- Γραφεία εξυπηρέτησης του κοινού της Αυστραλιανής Εφορίας
- κέντρα εξυπηρέτησης πελατών Centrelink
- γραφεία Medicare
- μερικά επαρχιακά κέντρα εξυπηρέτησης πολιτών

Πώς μπορώ να είμαι πάντοτε εγγεγραμμένος σωστά;

Κάθε φορά που αλλάζετε διεύθυνση – μετακομίζετε στο απέναντι σπίτι ή στην άλλη άκρη της χώρας – ή αλλάζετε το όνομά σας, πρέπει να συμπληρώνετε καινούργια αίτηση. Έτσι θα εγγραφείτε στην καινούργια σας διεύθυνση ή θα ενημερώσετε για το καινούργιο σας όνομα και τα παλιά στοιχεία σας θα διαγραφούν με μια εύκολη κίνηση.

Αν δεν ενημερώσετε τα στοιχεία σας, το όνομά σας μπορεί να διαγραφεί απ' τον εκλογικό κατάλογο που σημαίνει ότι θα χάσετε την ευκαιρία να ψηφίσετε.

Αν δεν μπορείτε να βρείτε την επιστολή απ' την AEC που επιβεβαιώνει τα στοιχεία της εγγραφής σας, μπορείτε να ελέγξετε στον δικτυακό τόπο της AEC ή τηλεφωνήστε στο **13 23 26**.

Τι θα πρέπει να κάνω αν πηγαίνω στο εξωτερικό;

Δεν είναι υποχρεωτικό να εγγραφείτε ή να ψηφίσετε αν βρίσκεστε εκτός Αυστραλίας. Αν πηγαίνετε στο εξωτερικό είτε για διακοπές ή για μεγαλύτερο διάστημα, θα πρέπει να ενημερώσετε την AEC. Αν δεν ενημερώσετε, διατρέχετε τον κίνδυνο να διαγραφεί το όνομά σας απ' τον κατάλογο.



Τι γίνεται αν χρειάζεται να κρατήσω μυστική τη διεύθυνσή μου;

Μπορείτε να υποβάλετε αίτηση για να εγγραφείτε ως 'σιωπηλός' ψηφοφόρος αν φοβάστε ότι η καταχώρηση της διεύθυνσής σας στον εκλογικό κατάλογο θα θέσει σε κίνδυνο την ασφάλειά σας ή της οικογένειάς σας.

Αίτηση και περισσότερες πληροφορίες διατίθενται στον δικτυακό τόπο της AEC ή τηλεφωνήστε στο **13 23 26**.

Πότε και πού μπορώ να ψηφίσω;

Η ημέρα των ομοσπονδιακών εκλογών είναι πάντοτε Σάββατο. Η ψηφοφορία διεξάγεται μεταξύ των ωρών 08:00 και 18:00 στα εκλογικά κέντρα σε όλη τη χώρα. Το πώς θα ψηφίσετε εξαρτάται απ' το πού θα βρίσκεστε την ημέρα των εκλογών.

Αν βρίσκεστε στην τοπική σας περιοχή μπορείτε να ψηφίσετε σε οποιοδήποτε εκλογικό κέντρο της εκλογικής έδρας σας. Οι διευθύνσεις ανακοινώνονται στον δικτυακό τόπο της AEC και στις μεγάλες εφημερίδες την Παρασκευή πριν την ημέρα των εκλογών.

Αν βρίσκεστε στην πολιτεία ή επικράτειά σας αλλά εκτός της εκλογικής έδρας σας, μπορείτε να ψηφίσετε σε οποιοδήποτε εκλογικό κέντρο. Αυτό λέγεται ψήφος ετεροδημότη.

Αν βρίσκεστε σε άλλη πολιτεία ή επικράτεια μπορείτε να ψηφίσετε μόνο σε ειδικά εκλογικά κέντρα εκείνης της πολιτείας ή επικράτειας. Οι διευθύνσεις θα ανακοινωθούν κατά τον χρόνο των εκλογών. Εναλλακτικά, μπορείτε να ψηφίσετε πριν φύγετε απ' το σπίτι σας ή μπορείτε να κάνετε αίτηση να σας σταλούν τα ψηφοδέλτια.

Αν δεν μπορείτε να ψηφίσετε κατά την ημέρα των εκλογών μπορεί να δικαιούστε να ψηφίσετε πριν τις εκλογές ή να ζητήσετε επιστολική ψήφο. Να θυμάστε ότι αν ζητήσετε επιστολική ψήφο, τα ψηφοδέλτια δεν μπορούν να σας σταλούν μέχρι να αριστοποιηθεί η κατάσταση των υποψηφίων στις εκλογές.

Ελέγξτε τον δικτυακό τόπο της AEC για περισσότερες πληροφορίες για τις επιλογές αυτές.

Πώς να ψηφίσετε

Για τις ομοσπονδιακές εκλογές κανονικά θα λάβετε δύο ψηφοδέλτια. Πράσινο για τη Βουλή των Αντιπροσώπων και λευκό για τη Γερουσία.

Στο πράσινο ψηφοδέλτιο πρέπει να αριθμήσετε κάθε τετραγωνάκι με τη σειρά των προτιμήσεών σας.

Στο λευκό ψηφοδέλτιο μπορείτε να επιλέξετε έναν από δύο τρόπους για να ψηφίσετε. Μπορείτε να βάλετε τον αριθμό '1' σ' ένα τετραγωνάκι πάνω απ' τη μαύρη γραμμή για το κόμμα ή ομάδα της επιλογής σας, ή μπορείτε να συμπληρώσετε κάθε τετραγωνάκι κάτω απ' τη μαύρη γραμμή με τη σειρά των προτιμήσεών σας.

Μπορείτε να μάθετε περισσότερα για το πώς μπορείτε να ψηφίσετε, πώς γίνεται η καταμέτρηση των ψήφων και πώς λειτουργεί το εκλογικό σύστημα αν επισκεφθείτε τον δικτυακό τόπο της AEC. (Υπάρχει ακόμη κι ένα μέρος όπου μπορείτε να εξασκηθείτε στην ψηφοφορία!)

Αν δεν συμπληρώσετε σωστά τα ψηφοδέλτια η ψήφος σας θα είναι άκυρος.

Για ποια άτομα ψηφίζω;

Ψηφίζετε για να εκλέξετε άτομα που θα σας εκπροσωπήσουν στην αυστραλιανή ομοσπονδιακή βουλή στην Καμπέρα.

Η Βουλή είναι το κέντρο διακυβέρνησης όπου λαμβάνονται αποφάσεις και ψηφίζονται νόμοι για θέματα που επηρεάζουν όλους μας.

Στις ομοσπονδιακές εκλογές εκλέγετε βουλευτές για να σας εκπροσωπήσουν στα δύο σώματα που αποτελούν την ομοσπονδιακή βουλή – η Βουλή των Αντιπροσώπων και η Γερουσία.

Για τη Βουλή των Αντιπροσώπων, η Αυστραλία διαιρείται σε 150 περιοχές που λέγονται εκλογικές έδρες. Ψηφίζετε για έναν βουλευτή για να εκπροσωπήσει την εκλογική έδρα σας.

Για τη Γερουσία, κάθε πολιτεία έχει 12 γερουσιαστές και οι επικράτειες (NT και ACT) δύο η κάθε μία. Ψηφίζετε για γερουσιαστές για να εκπροσωπήσουν ολόκληρη την πολιτεία ή επικράτειά σας.

Υπηρεσία διερμηνέων

Χρήστες που είναι κωφοί ή έχουν δυσκολίες ακοής ή ομιλίας μπορούν να καλούν μέσω της National Relay Service. Χρήστες ΤΤΥ μπορούν να τηλεφωνούν στο **133 677** και μετά να ζητήσουν τον αριθμό **13 23 26**. Χρήστες Speak and Listen (ζωντανή αναμετάδοση ομιλίας) μπορούν να τηλεφωνούν στο **1300 555 727** και μετά να ζητήσουν τον αριθμό **13 23 26**.

Χρήστες διαδικτυακής αναμετάδοσης μπορούν να συνδεθούν με το NRS και μετά να ζητήσουν τον αριθμό **13 23 26**.

Για βοήθεια στα ελληνικά καλέστε τον παρακάτω αριθμό.

Ελληνικά **1300 720 137**

Η Australian Electoral Commission (AEC) (Εκλογική Επιτροπή Αυστραλίας) διεξάγει ομοσπονδιακές εκλογές και δημοψηφίσματα, διατηρεί τον εκλογικό κατάλογο και παρέχει διάφορες εκλογικές πληροφορίες και εκπαιδευτικά προγράμματα.